

## في الأدب العربي: عروّة بن الورد

في عصر يوم زرت أستاذنا الجليل «أحمد لطفي السيد باشا» في مصيفه في «رأس البر»، وأخذنا نتحدث فنوناً من الحديث، حتى وصل بنا إلى الأدب، فقال:

لفت نظري وأنا أقرأ في «الأغاني» اليوم ما حكاه من أن معاوية قال: «لو كان لعروة ولد لأحببت أن أتزوج إليهم» وأن عبد الملك بن مروان قال: «ما يسرّني أن أحداً من العرب ممن لم يلدني قد ولدني إلا عروة بن الورد.

كيف يكون هذا ومعاوية هو ما هو في نفسه، وفي ملكه، وفي عظمته، وفي قومه، ثم يتمنى أن لو نال شرف الإصهار إلى عروة؟ وعبد الملك بن مروان، وهو ما هو في كل ذلك، يتمنى أن يستعوض عن نسبه إلى معاوية وأبي سفيان وبني أمية — هذه النسبة التي جلبت له الملك الضخم — بنسبته إلى عروة بن الورد؟

ومن هو عروة؟ صعلوك من صعاليك العرب. وكُتِبَ اللغة تُعرّف الصعلوك بأنه الفقير الذي لا يملك شيئاً، ولا اعتماد له إلا على الغارة والتلصص.

كيف يستقيم ذلك في الأذهان؟ أحد أمرين: إما أن تكون هذه الأقوال المنسوبة إلى معاوية وعبد الملك غير صحيحة، وإما أن يكون فهمنا للصعاليك غير صحيح!

وجدت السؤال صعباً، والاعتراض وجيهاً، فلم أجز جواباً.

واليوم عدت إلى مكتب وذكرت السؤال فرجعت إلى ديوان عروة أتلمس الحل. وجدت أن عروة — كما يصفونه — كان عسبياً، من قبيلة عنتره، «وكان فارساً من فرسانها، وصعلوكاً من صعاليكها المقدمين الأجواد، وكان يلقب بعروة الصعاليك، لجمعه إياهم، وقيامه بأمرهم إذا أحفقوا في غزواتهم، ولم يكن لهم معاش ولا مغزى».

ووجدت أن كلمة الصعلوك تطلق على معنيين متقابلين أتم التقابل، أحدهما في منتهى الخسة والضعفة والذلة، والآخر في منتهى العزة والسمو والنبيل؛ كلا المعنيين أساسه الفقر، ولذلك سُمِّي كلا الرجلين صعلوكًا، ولكن شتان ما بينهما؛ فأما أولهما فقير كسول خامل، دنيء النفس، ساقط الهمة، يتلمس رزقه من السؤال، ويدور على الموسرين يتحنَّتهم، ويستدر قوته الحقير من أيديهم، هذا صعلوك حقير. وأما الآخر فشهم شجاع، يتلأأ وجهه عند الشدائد، ويطلب رزقه من سن رمحه، فإن نال ما طلب طعم منه وأطعم، وأكل وأكل، وتزود وزود، حتى يأتي على آخره فإذا هو فقير، فهذا صعلوك نبيل. ولم أت بشيء من عندي في هذا التفريق بين الصعلوكين، فقد عبَّر عروة عنه تعبيرًا خيرًا مما عبرت، وجلاه خيرًا مما جلوت، فقال:

لحا الله صعلوكًا إذا جنَّ ليله	مصافي المشاش ألفًا كل مجرر <sup>١</sup>
يعدُّ الغني من دهره كل ليلة	أصاب قراها من صديق مُيسر <sup>٢</sup>
ينام عشاء ثم يصبح طاويًا	يحثُّ الحصى عن جنبه المتعفر <sup>٣</sup>
قليل التماس الزاد إلا لنفسه	إذا هو أمسى كالعريش المجور <sup>٤</sup>
يعين نساء الحي ما يستعنه	فيضحي طليحًا كالبعير المحسر <sup>٥</sup>
ولك صعلوك صحيفة وجهه	كضوء شهاب القابس المتنور <sup>٦</sup>

<sup>١</sup> لحا: لعن، وجن الليل: أظلم، والمشاش: رأس العظم اللين الهش، ومصافي المشاش أي مفضله وملازمه، وعاهد عقد الألفة بينه وبينه، والمعنى لعن الله صعلوكًا حقير النفس، إذا أظلم ليله تحسس سقط الطعام ولازم مكانه.

<sup>٢</sup> أي أن هذا الصعلوك إذا أصاب الضيافة من صديق غني حسب ذلك من نفسه غنى، أي أنه يرضى من عيشه بقرى ليلة من صديق.

<sup>٣</sup> يحث الحصى: يفركه عن جسمه، وهذا علامة خموله ودناءة همته، فهو كثير النوم لا يسعى لرزق.  
<sup>٤</sup> أي إذا هو أمسى وشبع بطنه مما أعطاه الناس سقط على الأرض من التخمة، كالكوخ الذي يتداعى ويسقط، والمجور: الساقط.

<sup>٥</sup> أي يقضي نهاره في خدمة النساء في الأعمال الوضيعة حتى يعيا فيكون كالبعير الكليل.

<sup>٦</sup> القابس: طالب النار، والمتنور: الذي يطلب النار من بعيد، أي لله صعلوك فقير آخر متهلل الوجه، منبسط النفس للجد والعمل لا ينخشع لفقره، كأن ضوء وجهه ضوء ذي النار المستضيء بنورها.

مُطَّلًا على أعدائه يزجرونه      بساحتهم زجر المنيح المشهر<sup>٧</sup>  
فإن بعدوا لا يأمنون اقترابه      تشوف أهل الغائب المتنظر<sup>٨</sup>  
فذلك إن يلق المنية يلقها      حميدًا وإن يستغن يومًا فأجدر<sup>٩</sup>

وفي هذا المعنى وتقسيم الصلوك إلى هذين القسمين أيضًا قال حاتم الطائي:

لحا الله صلوكًا مناه وهمه      من العيش أن يلقى لبوسًا ومطعمًا  
ينام الضحى حتى إذا الليل جنَّه      تنبه مثلوج الفؤاد مورمًا<sup>١٠</sup>  
مقيمًا مع المثرين ليس ببارح      إذا نال جدوى من طعام ومجثمًا<sup>١١</sup>  
ولكن صلوكًا يساور همه      ويمضي على الهيجاء ليثًا مصمما<sup>١٢</sup>  
إذا ما رأى يومًا مكارم أعرضت      تيمم كبراهن ثمت صمما<sup>١٣</sup>  
فذلك إن يلق الكريهة يلقها      حميدًا وإن يستغن يومًا فربما<sup>١٤</sup>

\* \* \*

كان عروة صلوكًا بالمعنى الثاني، يلمع في وجهه ضياء الأمل والنشاط، ويرتفع عن المعيشة الدنيئة، ويهابه أعداؤه، ويُغير عليهم فيستغني منهم، ويفرّق ماله على من حوله، ويعيش فقيرًا نبيلًا.

<sup>٧</sup> مطَّلًا: مشرفًا على أعدائه يغزوهم، فيزجرونه ويصيحون به — كما يصيحون بقداح الميسر عند اللعب بها — ليعدوه.

<sup>٨</sup> أي إن بعد أعداؤه عنه لم يهمله بعده أن يغزوهم، ولا يأمنون ذلك منه، كما يفعل أهل الغائب الذي ترتقب عودته.

<sup>٩</sup> أي إن يمت يمت حميدًا، وإن بقى فاستغنى، فما أجدره بهذا الغني لأنه ينفقه في المحامد.

<sup>١٠</sup> مثلوج الفؤاد: بارد القلب بليدًا، ومورمًا: منتفحًا من الغم.

<sup>١١</sup> الجدوى: العطية، والمجثم: المكان يقيم فيه.

<sup>١٢</sup> يساور همه: يواشبه ويدافعه.

<sup>١٣</sup> تيمم: قصد وتعمد.

<sup>١٤</sup> فربما أي فربما حمد أمره.

وحول هذه المعاني كلها كان شعره كله، فهو يسمى للمجد وحسن الذكر فيما مات في سبيله وإما ناله:

ذريني ونفسي أم حسان إنني      بها قبل ألا أملك البيع مُشتري  
أحاديث تبقى والفتى غير خالد      إذا هو أمسى هامة فوق صير<sup>١٥</sup>  
ذريني أطوف في البلاد لعلني      أخليك أو أغنيك عن سوء محضر  
فإن فاز سهم للمنية لم أكن      جزوعًا وهل عن ذاك من متأخر؟  
وإن فاز سهم كفكم عن مقاعد      لكم خلف أدبار البيوت ومنظر

كان عروة اشتراكياً عملياً، لا اشتراكياً نظرياً فحسب، يذكرنا بتولستوي على بُعد ما بينهما في البداوة والحضارة، والأمية والثقافة، والزمن بين القرن السادس والتاسع عشر؛ ولكن الروح النبيلة فيهما واحدة فقد حمل «عروة» عبء الفقراء في قبيلته، وإلى ألا يستريح حياته أو يجدوا كفايتهم، وألف منهم فرقة تعمل معه وتسعى سعيه، وما نالوا فهو للجميع، ونفسه لا تهدأ من الشعور بهذا العبء:

ومن يك مثلي ذا عيال ومقتراً      من المال يطرح نفسه كل مطرح  
ليبلغ عذراً أو يصيب رغبة      ومبلغ نفس عذرها مثل مُنْجِح

وليس عياله هم أولاده كما نفهم نحن اليوم، ولكن من يعولهم من أهله وفقراء قومه، كما تدل عليه سيرته.

وقد جمع «عروة» فقراء قومه حوله، وبنى لهم حظيرة يقيمون فيها، وهو يغزو بأشدائهم أعداءه وأعداءهم، فما جمع وجمعوا فرقة عليهم، وساوى بين نفسه وبينهم، وسماهم اسماً إن كان قبيحاً اليوم فلم يكن قبيحاً في عهده، سماهم «أصحاب الكنيف»، «الكنيف» الحظيرة تقام من الشجر فتقي من فيها الريح والتراب والبرد.

وكان له في الهجمات والغزوات رأي لطيف، وهو تقصي حال من ينوي غزوهم، فإن كانوا كرمًا، سمحًا، تركهم ولم يُغر عليهم، وإن كانوا أشحاء بخلاء أدنياء، تعمد غزوهم، وسلبهم ما في أيديهم، وأعطاه لأصحاب الحظيرة.

<sup>١٥</sup> يريد أن الفتى يموت فتخرج منه هامة تلو كل نشز كمقيدتهم في الجاهلية. الصير: القبر.

يحدثنا الرواة عن حادثة طريفة حدثت له، فقد كان «عروة» حياته في جهد متواصل من الغزو والقتال، وهذه هي أهم وسيلة من وسائل العيش في ذلك العهد، وكان إذا أصاب إبلًا أطعم أصحاب الحظيرة منها، وقسمها عليهم قسمة عادلة، وأخذ لنفسه نصيبًا مثل نصيب أحدهم؛ فأغار يوماً ونال إبلًا كثيرة، وسبى امرأة، فقسم الإبل بينهم، وأراد أن يستخلص المرأة لنفسه، فأتوا عليه حتى يطبق الاشتراكية تطبيقًا دقيقًا، وطلبوا إليه أن يقوم المرأة بالإبل ويجعلها سهمًا، فمن شاء أخذها ومن شاء تركها، أما أن يستصفيها لنفسه فلا. فغضب «عروة» أشد الغضب، وفكر أن يهد الحظيرة على من فيها، وينزع منهم ما أسدى إليهم، ويقتل من أبى عليه منهم، ولكن رجعت إليه نفسه الخيرة فقال: «إن فعلت أفسدت ما صنعت»؛ ثم نزل على حكمهم وترك المرأة لهم، وشكا في شعره الناس ونفسياتهم، يقول فيه إنهم كسائر الناس، ضعاف إذا جاعوا، لثام إذا شبعوا؛ وإني وإياهم كالأم والرءوم على ولداها الصغير ترضعه وتحمله، وتغذيه وتلبيه، وترهن له ماء عينيها، حتى إذا تم شبابه، وأدرك خيره تزوج، فقلبت الزوجة الأم على ابنها، وسلبته قلبه بما تطيب له وتزين فحارت الأم في أمرها، إما أن تخسر ابنها إذا تنكرت له، أو تصبر على الألم من أن تكون زوجته آثر عنده منها، فدفعته الشفقة أن تختار الثانية، وهذا ما كان منه مع أصحاب الحظيرة، فذلك قوله:

ألا إن أصحاب الكنيف وجدتهم      كما الناس لما أخصبوا وتمولوا  
وإني لمدفوع إلى ولاؤهم      بماوان إذ نمشي وإذ تنمل<sup>١٦</sup>

\*\*\*

فإني وإياكم كذي الأم أرهنت      له ماء عينيها تفدى ونحمل  
فلما ترجت نفعه وشبابه      أتت دونها أخرى جديد تكحل  
فباتت لحد المرفقين كليهما      توحوح مما نابها وتولول<sup>١٧</sup>

<sup>١٦</sup> ماوان: واد في شرقي المدينة. يقول: أدركتهم وهم هزلي من شدة الجهد، لا يقدرّون على المشي، فأخرجتهم وقمت بأمرهم حتى إذا قوا وأخصبوا وجدتهم كسائر الناس يكفرون النعمة.  
<sup>١٧</sup> أي باتت الأم لحد المرفقين، أي متكئة عليهما من الهم والتفكير.

تخير من أمرين ليسا بغبطة هو الثكل إلا أنها قد تجمل<sup>١٨</sup>

\* \* \*

أكبر ميزة لعروة أنه كان رجلاً، وكان يشعر بالناس أكثر مما يشعر بنفسه، واخترع لذلك المعنى التعبير الفني الجميل «أقسم جسми في جسوم كثيرة»، أي أقسم ما يلزم لجسمي من طعام في أجسام الناس، ثم هو لا يعبأ بهزاله إذا سمن قومه، ولا يعبأ بالأعباء يحملها لتخفيفها عن عشيرته، وقد لخص هذه النظرات في وصف نفسه بقوله:

إني امرؤ عافى أنائي شركة      وأنت امرؤ عافى أنائك واحد<sup>١٩</sup>  
أتهزأ مني أن سمنت وقد ترى      بجسمي مس الحق والحق جاهد<sup>٢٠</sup>  
أقسم جسمي في جسوم كثيرة      وأحسو قراح الماء والماء بارد<sup>٢١</sup>

لعل هذه المعاني النبيلة وأكثر منها هي التي جعلت معاوية يتمنى أن يصابه، وعبد الملك يتمنى عروة أن يكون أباه؛ وهذا سمو في تفكير معاوية وعبد الملك عظيم، وتقدير لمعاني النبل كبير.

<sup>١٨</sup> يقول تفكر في خسارته أو مجاملته، وتخير ما تريد أن تصنع، ثم تقول هو ولدي ولا غنى لي عنه.

<sup>١٩</sup> عافى إنائي شركة: أي طالب المعروف مني خلق كثير.

<sup>٢٠</sup> والحق جاهد: أي يجهد الناس، والحق الذي يعنيه صلة الرحم ومساعدة الضعفاء.

<sup>٢١</sup> يقول أقسم طعامي على الناس، واكتفى بالماء الخالص غير الممزوج باللبن في الشتاء حيث الجسم أحوج إلى الغذاء.